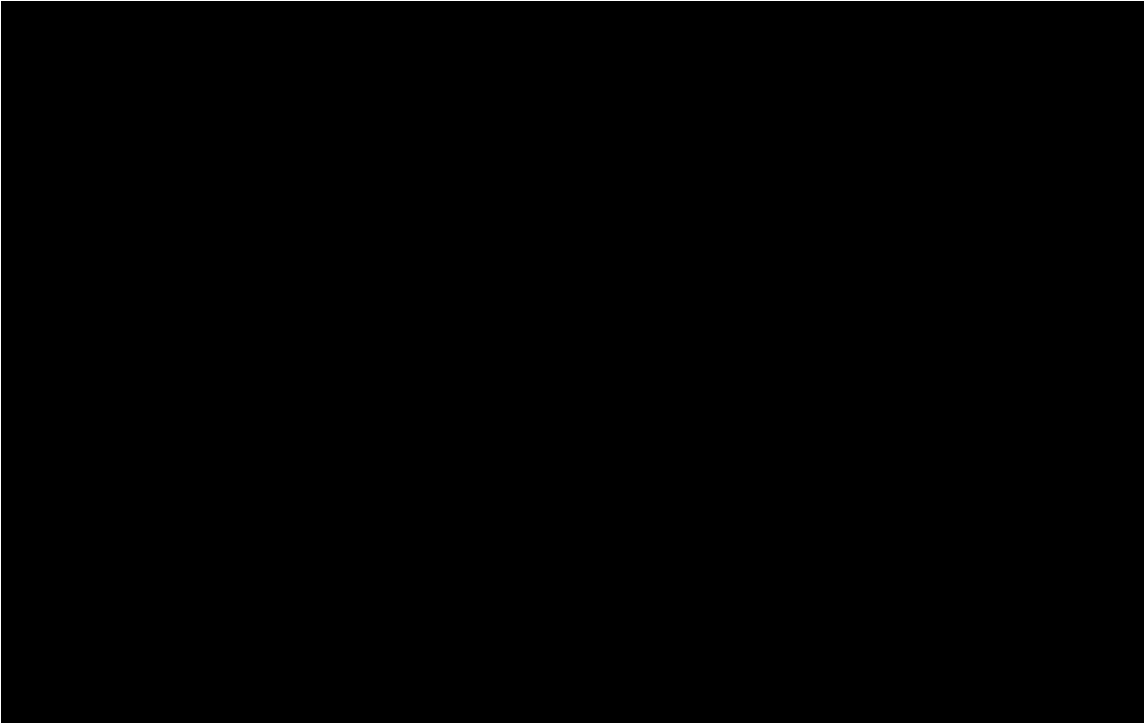


## Regine Winnie Ngwem

---

**De:** Omobola Sobanjo (CISSSAT)  
**Envoyé:** 25 juin 2025 08:21  
**À:** Isabelle Demers (DGSP MSSS)  
**Cc:** Armand Pejwan Pourashraf; Marie-France Boudreault  
**Objet:** RE: Protocole excavation des sols de surface - Rouyn Noranda

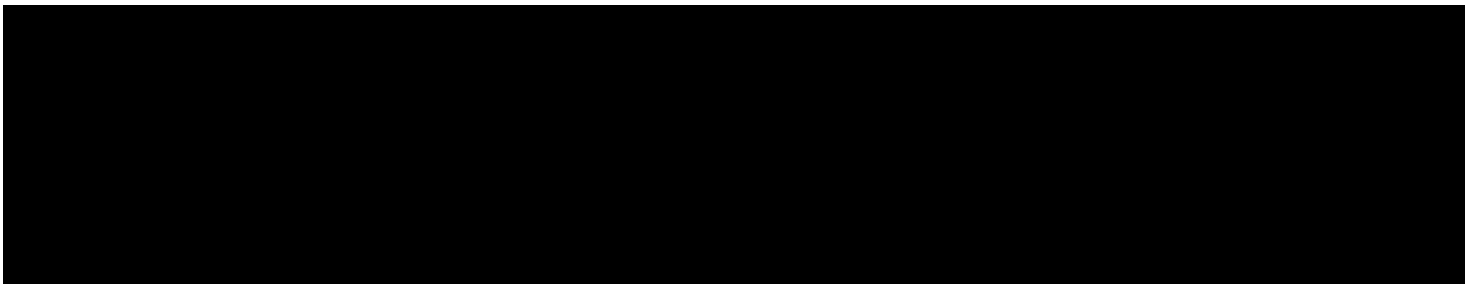


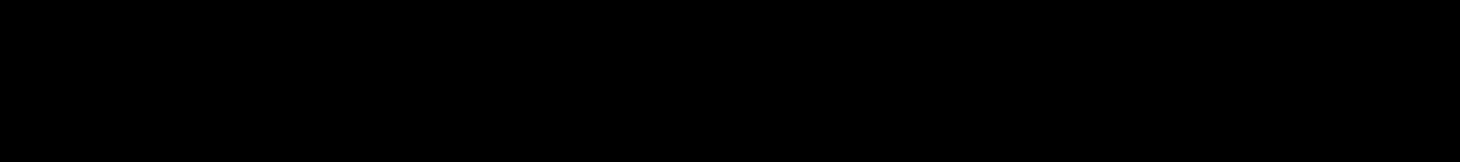
---

**De :** Isabelle Demers (DGSP MSSS) <isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca>  
**Envoyé :** 20 juin 2025 09:10  
**À :** Omobola Sobanjo (CISSSAT) <omobola\_sobanjo@msss.gouv.qc.ca>  
**Cc :** Armand Pejwan Pourashraf <armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca>; Marie-France Boudreault <marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca>  
**Objet :** RE: Protocole excavation des sols de surface - Rouyn Noranda

Santé  
et Services sociaux  
Québec

Bonjour Omobola,





Nous vous tiendrons bien sûr au courant dès que nous aurons du nouveau.

Bonne journée !

Isabelle Demers, M.Env.

Directrice par intérim

Direction de la santé environnementale, climatique et du travail (DSECT)

Sous-ministériat à la prévention et à la santé publique (SMPSP)

Ministère de la santé et des services sociaux

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Ce message peut renfermer des renseignements protégés ou des informations confidentielles. Si vous l'avez reçu par erreur, ou s'il ne vous est pas destiné, veuillez en prévenir immédiatement l'expéditeur et effacer ce courriel. Par respect pour l'environnement, imprimer ce courriel seulement si nécessaire.

---

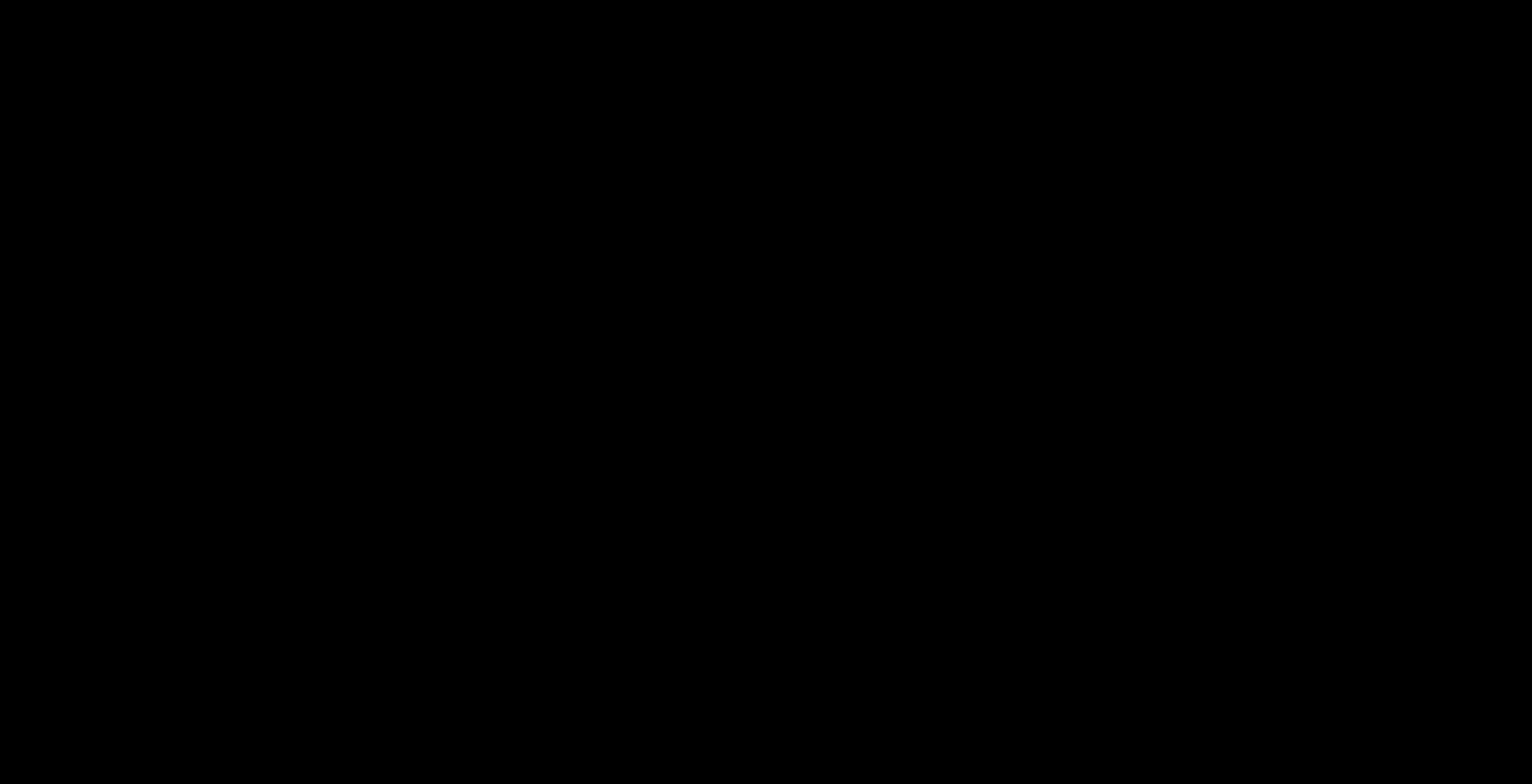
**De :** Omobola Sobanjo (CISSSAT) <[omobola\\_sobanjo@ssss.gouv.qc.ca](mailto:omobola_sobanjo@ssss.gouv.qc.ca)>

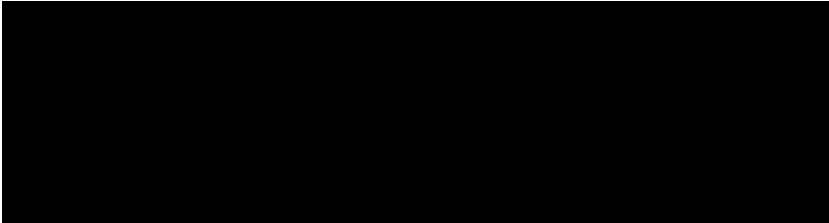
**Envoyé :** 13 juin 2025 12:55

**À :** Marie-France Boudreault <[marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca](mailto:marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca)>

**Cc :** Isabelle Demers (DGSP MSSH) <[isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca](mailto:isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca)>; Armand Pejwan Pourashraf <[armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca](mailto:armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca)>

**Objet :** RE: Protocole excavation des sols de surface - Rouyn Noranda





---

**De :** Marie-France Boudreault <[marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca](mailto:marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca)>

**Envoyé :** 1 mai 2025 14:21

**À :** Omobola Sobanjo (CISSSAT) <[omobola\\_sobanjo@msss.gouv.qc.ca](mailto:omobola_sobanjo@msss.gouv.qc.ca)>

**Cc :** Isabelle Demers (DGSP MSSS) <[isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca](mailto:isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca)>; Armand Pejwan Pourashraf <[armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca](mailto:armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca)>

**Objet :** TR: Protocole excavation des sols de surface - Rouyn Noranda

Bonjour Omobola,

J'espère que tu vas bien

En complément du courriel que je t'ai transmis le 24 avril dernier, j'aimerais savoir si vous êtes toujours en accord avec votre avis de 2023 ci-joint ?

On peut s'en parler de vive voix si tu le souhaites

Merci beaucoup,

*Marie-France Boudreault*

Directrice générale, p.i.

Direction générale de la protection de la santé publique

Sous-ministériat de la prévention et de la santé publique

Ministère de la Santé et des Services sociaux

Cellulaire : 

Courriel : [marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca](mailto:marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca)

---

**De :** Marie-France Boudreault

**Envoyé :** 24 avril 2025 10:28

**À :** Omobola Sobanjo (CISSSAT) <[omobola\\_sobanjo@msss.gouv.qc.ca](mailto:omobola_sobanjo@msss.gouv.qc.ca)>

**Cc :** Isabelle Demers (DGSP MSSS) <[isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca](mailto:isabelle.demers.dgsp@msss.gouv.qc.ca)>; Armand Pejwan Pourashraf <[armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca](mailto:armand.pejwan.pourashraf@msss.gouv.qc.ca)>; MSSS - SMPSP DG Protection <[smpsp-dgprotection@msss.gouv.qc.ca](mailto:smpsp-dgprotection@msss.gouv.qc.ca)>; Stéphane Bessette (CISSSAT RN) <[stephane\\_bessette@msss.gouv.qc.ca](mailto:stephane_bessette@msss.gouv.qc.ca)>; Yves Jalbert <[Yves.Jalbert@msss.gouv.qc.ca](mailto:Yves.Jalbert@msss.gouv.qc.ca)>

**Objet :** Protocole excavation des sols de surface - Rouyn Noranda

Bonjour Omobola,

Nous avons reçu du MELCCFP le plus récent protocole des travaux volontaires d'excavation des sols de surface, préparé par la firme Sanexen à la demande de Glencore Canada.

Dans le prolongement des échanges que nous avons eus cette année, nous souhaiterions connaître vos observations et commentaires sur ce protocole, ainsi que votre position à ce sujet.

Je demeure disponible,

**Marie-France Boudreault - Directrice**

Direction de la santé environnementale, climatique et du travail

Sous-ministériat de la prévention et de la santé publique

Ministère de la Santé et des Services sociaux

Cellulaire : [REDACTED]

Courriel : [marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca](mailto:marie-france.boudreault@msss.gouv.qc.ca)